

このたびは、インディペンデントウォッチをお買い上げいただきましてありがとうございます。  
ご使用前にこの取扱説明書をよくお読みの上、正しくお使いくださいますようお願い申し上げます。なお、この取扱説明書は大切に保存し必要に応じてご覧ください。

### 安全上のご注意 (必ずお守りください)

お使いになる人や他の人への危害、財産への損害を未然に防止するため、必ずお守りいただくことを、次のように説明しています。

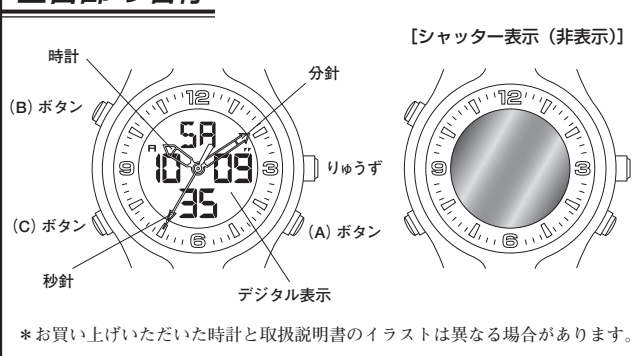
■表示内容を無視して誤った使い方をしたときに生じる危害や損害の程度を、次の表示で区分し、説明しています。

- 警告** この表示の欄は、「死亡または重傷を負う可能性が想定される」内容です。
- 注意** この表示の欄は、「傷害を負う可能性または物的損害のみが発生する可能性が想定される」内容です。
- お守りいただく内容の種類を、次の絵表示で区分し、説明しています。(下記は、絵表示の一例です。)
- このような絵表示は、気を付けていただきたい「注意喚起」内容です。

### 商品の特徴

この時計は、必要なときだけデジタル表示を呼び出して使用することができるシャッター機能やEL(エレクトロルミネッセンス)ライト機能を搭載したコンビネーションクォーツウォッチです。時刻やカレンダーに加え、アラーム、クロノグラフ、タイマー機能を搭載しています。

### 各部の名称



### ELライトの点灯方法

- 時刻モード、カレンダーモードで(A)ボタンを押すと(または押し続けている間)、ELライトが点灯します。
- シャッターモードで(A)ボタンを押すと、(または押し続けている間)ELライトが点灯し、時刻モードを表示します。
- クロノグラフ計測中にスプリットタイムやストップ操作をすると自動的にELライトが点灯します。

### お取り扱いにあたって

- 警告** 防水性能について
- 日常生活用防水時計(3気圧防水)は、洗顔などには使用できませんが、水中での使用はできません。
- 日常生活用強化防水時計(5気圧防水)は、水泳などには使用できませんが、素潜り(スキンドイビング)などには使用できません。
- 日常生活用強化防水時計(10/20気圧防水)は、素潜りには使用できませんが、スキューバ潜水・ヘリウムガスを使う飽和潜水には使用できません。

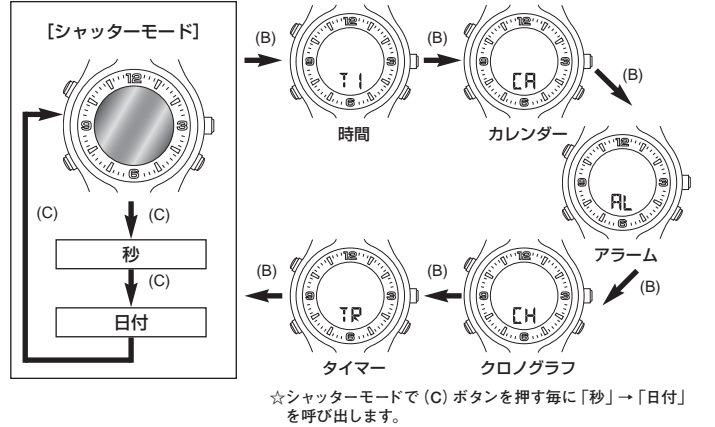
防水性について  
時計の文字板及び裏ぶたの防水性能表示をご確認の上、図を参照して正しくご使用ください。

名称	表示		仕様
	文字板又は裏蓋		
日常生活用防水時計	WATER RESIST (ANT)	3気圧防水	○
日常生活用強化防水時計	WATER RESIST (ANT) 5bar	5気圧防水	○
日常生活用強化防水時計	WATER RESIST (ANT) 10/20bar	10気圧防水 20気圧防水	○

(barは約1気圧に相当します)  
\*WATER RESIST(ANT)△△barはW.R.△△barと表示している場合があります。

### デジタルの各機能(モード)の切り替え

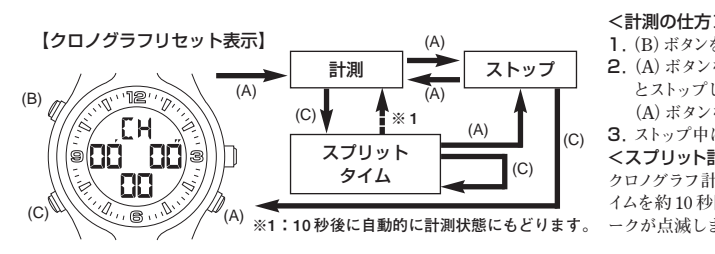
(B)ボタンを押す毎に確認音が鳴り、下記のようにモードが切り替わります。モードが切り替わる際にモードマークの表示とシャッターの開閉が行われます。



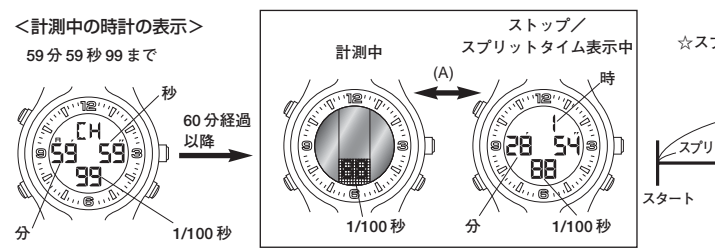
- \*時刻モード、カレンダーモード、アラームモードで約2分間ボタン操作が行われないと、シャッターモード(非表示)にもどります。
- \*クロノグラフモードおよびタイマーモード(計測中を除く)で約10分間ボタン操作が行われないと、シャッターモード(非表示)にもどります。
- \*シャッターモードの秒表示または日付表示で約2分間ボタン操作が行われないと、非表示にもどります。

### クロノグラフの使い方

このクロノグラフは、1/100秒単位で最大「23時間59分59秒99」まで計測表示できます。24時間計測終了後は、リセット表示にもどり停止します。また、スプリットタイム(途中経過時間)の計測もできます。



- \*クロノグラフのスプリットおよびストップ操作時にELライトが点灯します。また、クロノグラフのスタート、ストップ、スプリット、リセットの操作時に確認音が鳴ります。(ただしELライトが点灯中は確認音は鳴りません。)
- \*クロノグラフ計測中でも(B)ボタンを押すと、モード切り替えが可能です。再びクロノグラフモードにもどせば、計測の続きを表示することができます。ただし、計測が24時間を超えた場合はリセット表示にもどります。



### お取り扱いにあたって

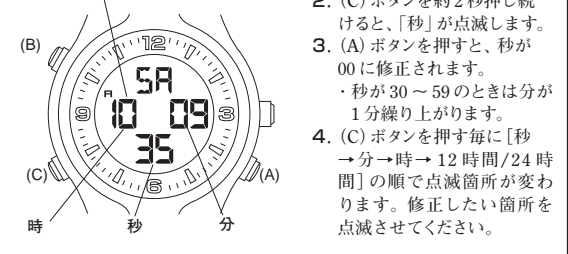
- 注意** りゅうずは常に押し込んだ状態(通常位置)でご使用ください。りゅうずがねじ締めタイプであれば、しっかりと固定されているか確認してください。
- 水分のついたまわりゅうずやボタンの操作をしないでください。時計内部に水分が入り防水不良となる場合があります。
- 皮革バンドは材質の特性上、水に濡れると耐久性に影響がある場合があります。水の中で使うことが多い日常生活用強化防水時計の場合は脱色、接着はがれなどの不具合を起こすことがありますので、あらかじめ他の材質のバンド(金属製またはゴム製)にお取り替えの上、ご使用ください。

使用例	日常生活用強化防水時計の場合、海水に浸した時や多量の汗をかいた後は、真水でよく洗い、よく拭き取ってください。	万一、時計内部に水が入ったり、また、ガラス内部にクモリが発生し長時間消えないときは、そのまま放置せず、お買い上げ店または、最寄りの弊社お問い合わせ窓口へ修理、点検を依頼してください。	時計内部に海水が入った場合は、箱やビニールに入れてすぐに修理依頼をしてください。時計内部の圧力が高まり、部品(ガラス、りゅうず、ボタンなど)が外れる危険があります。
水がかかる程度の使用。(洗顔、雨など)	○	×	×
水仕事や、一般水泳に使用。	×	○	×
スキューバダイビング、マリンスポーツに使用。	×	×	×
空気ボンベを使用するスキューバ潜水に使用。	×	×	×
水滴がついた状態でのりゅうずやボタンの操作。	×	×	×

\*WATER RESIST(ANT)△△barはW.R.△△barと表示している場合があります。

### デジタル時刻の合わせ方

- 【時刻通常表示】(C)ボタンを押すと「日表示」と「曜表示」が入れ替わります。

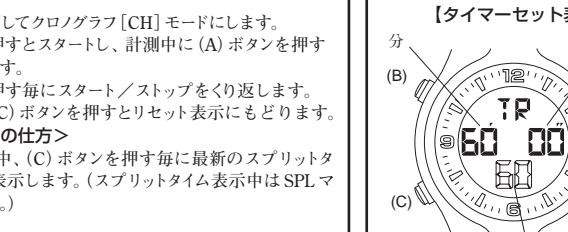


- 5. (A)ボタンを押して、点滅箇所を修正します。
  - ・(A)ボタンを押す毎に表示が1つずつ進み、(A)ボタンを押し続けると早修正できます。
  - ・12/24時間制切り替えは、(A)ボタンを押す毎に交互に切り替わります。
- 6. (B)ボタンを押して通常表示にもどします。

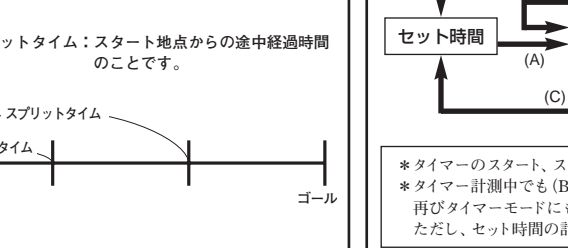
- \*12時間制表示のときは、午前△/午後△に注意して時刻を合わせてください。
- \*時刻修正状態(点滅表示)で約2分間ボタン操作が行われないと、自動的に時刻通常表示にもどります。
- \*時刻修正状態で(B)ボタンを押すと、すぐに時刻通常表示にもどります。

### タイマーの使い方

タイマーは、1分単位で60分~1分の間でセットできます。タイマーの計測が終了すると約5秒間タイムアップ音が鳴ります。



- \*タイマーのスタート、ストップ、再スタート、リセットの操作時に確認音が鳴ります。
- \*タイマー計測中でも(B)ボタンを押すと、モード切り替えが可能です。再びタイマーモードにもどせば、計測の続きを表示することができます。ただし、セット時間の計測が終了した場合は、セット時間表示にもどります。



### お取り扱いにあたって

- 注意** 携帯時の注意
- 幼児を抱くときなどは、幼児のけがや事故防止のため、あらかじめ時計を外すなど充分ご注意ください。
- 激しい運動や作業などを行うときは、ご自身や第三者へのけがや事故防止のため、充分ご注意ください。
- サウナなど時計が高温になる場所では、火傷の恐れがあるため絶対に使用しないでください。
- ウレタンバンドは、衣類等の染料や汚れが付着し、除去できなくなることがあります。色落ちするもの(衣類、バッグ等)と一緒に使用する場合はご注意ください。

### 警告

- 警告** 電池の取り扱いについて
- 幼児の手の届かないところに置いてください。誤って電池を飲み込んだ場合にはすぐに医師に相談して治療を受けてください。

### 注意

- 注意** 電池交換について
- 電池寿命切れの時計をそのままにしておくと、漏液等により故障の原因となることがあります。早めに電池交換してください。
- 電池交換の際は必ず指定電池をご使用ください。

### 注意

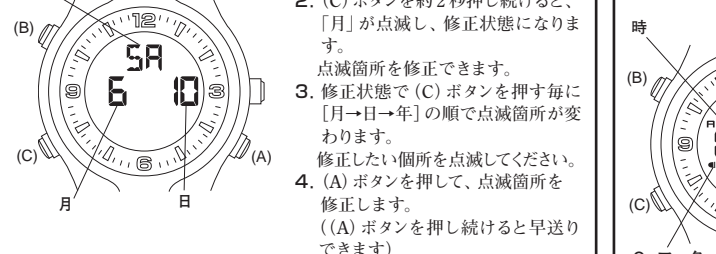
- 注意** バンドのお取り扱いについて(着脱時の注意)
- バンドの中留め構造によっては、着脱の際に爪を傷つる恐れがありますのでご注意ください。

### 注意

- 注意** 時計は常に清潔に
- ケースとりゅうずの間にゴミや汚れが付着したまま放置しておくと、りゅうずが引き出しにくくなる場合があります。時々はりゅうず通常位置のままでりゅうずを空回りさせてゴミ、汚れを落としてください。
- ケースやバンドは肌着類と同様に直接肌に着けます。金属の腐食や汗、汚れ、ほこりなどの気づかない汚れで衣類の袖口などを汚す場合があります。常に清潔にしてご使用ください。

### カレンダーの合わせ方

- 【カレンダー通常表示】<カレンダーの合わせ方>

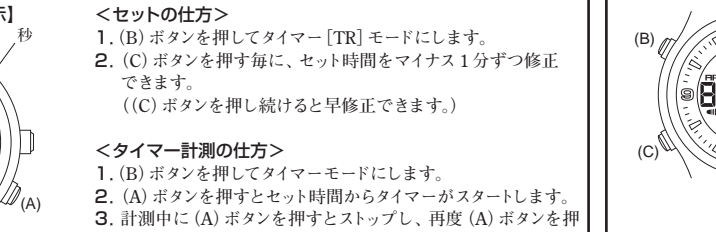


- 5. (B)ボタンを押して通常表示にもどします。

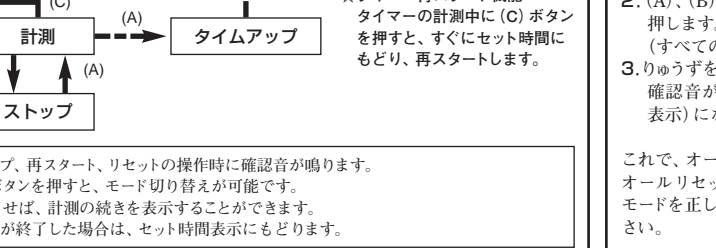
- \*カレンダー修正状態(点滅表示)で約2分間ボタン操作が行われないと、自動的にカレンダー通常表示にもどります。
- \*カレンダー修正状態で(B)ボタンを押すと、すぐにカレンダー通常表示にもどります。
- \*年の修正範囲は2000年~2099年です。(修正時のみ表示)
- \*曜は年、月、日の修正により自動的に修正されます。
- \*カレンダーはフルオートカレンダーです。一度合わせるとうる年も含めて月末の修正は不要です。
- \*カレンダーを実在しない日に合わせた場合は、通常表示にもどしたときに自動的に翌月の1日に修正されます。(例：2月30日→3月1日)

### オールリセットについて

電池交換後は必ず、次のオールリセット操作を行ってください。



- これで、オールリセットは終了です。オールリセット後は、時刻をはじめ各モードを正しく合わせ直してご使用ください。



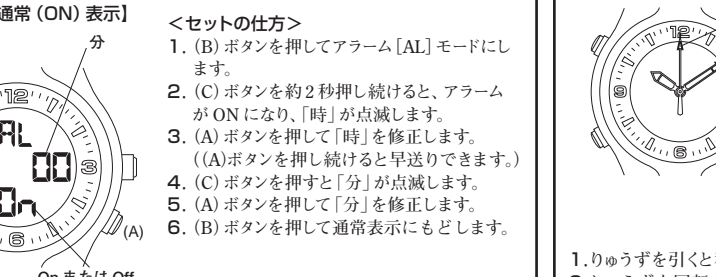
### 製品仕様

- 1. 機種：U00\*
- 2. 型式：コンビネーションクォーツウォッチ
- 3. 時間精度：平均月差±20秒  
常温(+5℃~+35℃)携帯時
- 4. 作動温度範囲：0℃~+50℃
- 5. 表示機能：アナログ表示・時、分、秒(3針) デジタル表示・時刻：時、分、秒、曜、(日) ・カレンダー：月、日、曜、年(修正時のみ表示) ・アラーム：時、分、ONまたはOFF(off) ・クロノグラフ：24時間計(1/100秒単位)、スプリットタイム ・タイマー：60分計(1秒単位) ・シャッター機能 ・ELライト機能
- 6. 付加機能：アナログ表示・時、分、秒(3針) デジタル表示・時刻：時、分、秒、曜、(日) ・カレンダー：月、日、曜、年(修正時のみ表示) ・アラーム：時、分、ONまたはOFF(off) ・クロノグラフ：24時間計(1/100秒単位)、スプリットタイム ・タイマー：60分計(1秒単位) ・シャッター機能 ・ELライト機能
- 7. 使用電池：銀電池 1個(電池コードSR927W) 280-44
- 8. 電池寿命：約3年(アラーム音15秒/日、タイマータイムアップ音5秒/日、ELライト3秒/日、クロノグラフ24時間/週 使用した場合)

\*製品仕様は、改良のため予告なく変更することがあります。

### アラームの使い方

このアラームは、一度セット(ON)すると毎日同じ時刻にアラーム音が15秒間鳴ります。鳴っているアラームは、どのボタンを押しても鳴り止みます。



- \*時刻モードが12時間制表示のときは、アラーム時刻も12時間制表示となりますので、午前△/午後△に注意してセットしてください。
- \*アラーム修正状態で約2分間ボタン操作が行われないと、自動的にアラーム通常表示にもどります。
- \*アラーム修正状態で(B)ボタンを押すと、すぐに時刻通常表示にもどります。

- <アラームのON/OFF>
- アラーム通常表示で(A)ボタンを押す毎にアラームのONとOFFが切り替わります。アラームをONにすると、各モードでデジタル表示に●IIIが点灯します。
- <サウンドモニター>
- アラームモードで(A)ボタンを押し続けている間、アラームのモニター音を鳴らすことができます。

### 保証とアフターサービスについて

- 1. 保証について
- 正常なご使用で、保証期間内に万一故障が生じた場合には、保証書に従い、無料修理いたします。
- 2. 修理用部品の保有期間について
- 当社は、時計の機能を維持するための修理用部品を通常7年間を基準に保有しております。ただし、ケース・ガラス・文字板・針・りゅうず・バンドなどの外装部品については、外観の異なる代替部品を使用させていただく場合がありますので、予めご了承ください。
- 3. 修理可能期間について
- 当社の修理用部品の保有期間中は修理が可能です。ただし、ご使用の状態・環境でこの期間は著しく異なります。修理の可否については、現品ご持参の上販売店にご相談ください。なお、長期間のご使用による精度の劣化は、修理によっても初期精度の復元が困難な場合があります。
- 4. ご転居・ご贈答品の場合
- 保証期間中にご転居されたり、ご贈答品のためにご使用の時計がお買い上げ店のアフターサービスを受けられない場合は、最寄りの弊社お問い合わせ窓口にご相談ください。
- 5. 定期点検(有償)について
- 安全に長くご使用いただくために、2~3年に一度点検(有償)を行ってください。防水時計の防水性能は、経年劣化しますので、防水性能を維持するために、部品の交換が必要です。必要に応じてバックリングやバネ棒などの交換を行ってください。部品交換の際は、純正部品をご指定ください。交換だけでなく他の部品の点検または修理を行う必要がある場合もありますので、交換修理料金など、詳しくはお買い上げ店または最寄りの弊社お問い合わせ窓口にご相談ください。
- 6. 電池について
- お買い上げの時計に使用されている電池は機能・性能を確認するためのモニター用電池です。お買い上げ後、所定の電池寿命に満たないうちに寿命が切れてしまうことがありますのでご了承ください。
- \*電池寿命が切れた場合は、保証期間であっても電池交換は有料となります。
- 7. その他お問い合わせについて
- 保証や修理、その他不明な点がございましたら、お買い上げ店または、最寄りの弊社お問い合わせ窓口にご相談ください。

### お問い合わせ窓口

- シチズンお客様時計相談室 ☎0120-78-4807
- 受付時間：9:30~17:30(祝日を除く月~金) / 携帯電話・PHSからもお受けできます。
- <お近くのお問い合わせ窓口>
- ・札幌サポートサービス Tel. 011-709-1121 〒001-0014 札幌市北区北14条西2-6
- ・仙台サポートサービス Tel. 022-263-3140 〒980-0803 仙台市青葉区中町3-4-33 仙台定禅寺ビル2F
- ・東京サポートサービス Tel. 03-6327-3894 〒164-8726 東京都中野区中野5-68-10 シチズン中野ビル2F
- ・名古屋サポートサービス Tel. 052-350-1755 〒460-0013 名古屋市中区上筒井1-4-5 上筒井ビル2F
- ・大阪サポートサービス Tel. 06-6252-1432 〒542-0081 大阪市中央区南船場3-8-9
- ・福岡サポートサービス Tel. 092-281-4310 〒812-0026 福岡市博多区上川端町8-18

\*製品仕様は、改良のため予告なく変更することがあります。